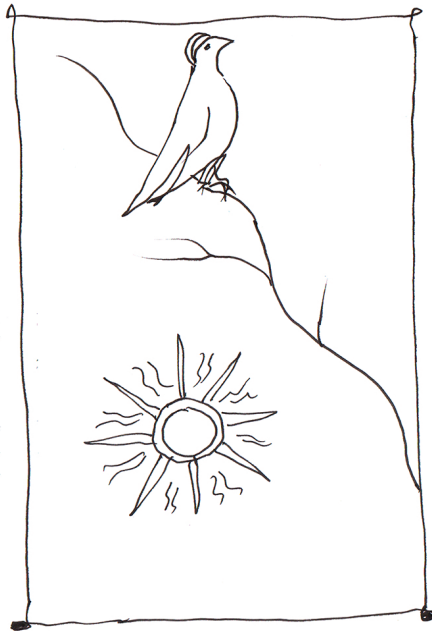




سەنگەر

سەعید دارایی
له فارسییهوه: کامیل بۆکانی

«... و ناویکی ههتا ههتا یان پێ ده به خشم»

په رتوکی ئه شعیا، ٥٦، ئایه تی ٥.

له پشت سەنگەر که پال که وتبووم و جگەرەم دەکێشا که دەنگی زەنگولەیهک هات. قوتووه به تالەکانی خۆراکی به خۆیهوه به سستبوو و خهريکی ههلبهز و دابهز بوو. پوومهتم به قۆنداغی تفهنگه که وه نووساند؛ ئیستا له و دیوی دوورینه که وه، سنگی پێک له ژێر سیلهی تفهنگه که مدابوو. هیشتا په نجهم به په له پیتکه که دا نه نابوو له بهر چاوم ون بوو.

ده یانگوت پارچه به ردیش به ههواوه ده پێکێت. له بهر چاوی خۆم تاقییان کردهوه، موعجیزه بوو. ژمارهیهکی زۆر کالۆخوودی خۆیناوی له سووچێکدا که له که کرابوون. کهس نهیده زانی له و پشتهوه چ باسه. ده تگوت ههزار جووت چاوی بزۆزی له پشت ههزار مهتر سەنگەر وه چاندبوو، بۆ ئه وهی هه ر جوولەیهک رابگریت.

هه موو شتێک وهک هه میسه بوو. که مهتر خه میم نه کردبوو. په فتاری ئاسایی خۆم نواندبوو، بۆیه بۆ ئه وهی تووشی هیچ جووره هه له تیگه یشتن و خۆ سه رکۆنه کردنێک نه بم، به سستۆی به ختمدا هینا. دلهیا نه بووم منی دیتووه، یان نا. پێنج چرکه بۆ ئه و کاتیکی کهم نه بوو. ئه و پیاوی چرکه کان بوو. ده بوو دووباره تاقیی بکه مه وه. دوو مهتری سەنگەر کهم ده ستنیشان کرد و جوولەکانم له میشکندا وینا کرد. چرکه ی یه کهم بانگم کرد و دوو، یان سێ چرکه دواتر، سه یرترین ده مه لاسکه م

پیشان دا. گهرمای قامچییه کی ناگرین له ژیر
بالمهوه تپه پې و له سهر گردلکه کانی پشته
سهرم نیشه وه.

سهرم به دهرکوتن و بزبوونه وهی دوربینیکه وه
گهرم بوو. چاوه پړی نیوچاوانه به دبخته کی
پشتی بووم که دیسانه وه بانگی کردم. ههر
زوو بهر وه لای سووپامه وه. وهک مار، به نهرمی
ده خوشی. له خوشینی دووه مدا په له پیتکه کهم
داگرت و که وته خواره وه. قونداغی تفهنگه کهم
ماچ کرد و گهرامه وه سهر گزسه کهی پیشووم.
سهریه ندیکی سهوز دیار بوو. «یا زهرا» م به
پوونی ده خوینده وه. ناوه پاستی پیتی (ه)یه کهم
کرده ئامانچ و کاره لاکى وردوخاش بوو.

بیگومان وای زانیوه له دهستم پرکاری بووه.
ئاوی مه تاره کهم به سهر سهرمدا کرد و بۆ نه وهی
له م خه یاله هه له یه یه ئاگاداری بکه مه وه، وه سهر
که وتمه وه. زمانم تا ژیر چه ناگه م بوی دهرکیشا.
«جه الله لخالق» تاکه دهسته واژه یه که بوو که
هاته سهر زمانم. وهک نه وهی جنۆکه لیی دابم.
ته نیا ماتی سهرکردنی مامه وه. شتیک لییره دا
له جپی خوی نه بوو. تامی نیچیره کهی پیشووم
له دهمدا تال بوو. چهند گولله یه کم به شوینه
به تاله که یه وه نا و نوقمی بیرکردنه وه بووم.

سئ گولله ی ته قاند. نیشانه شکینه کان گولله
به فیرو نادهن. وا دیاره ژور تووپه بووه. نهو
پوژه نیوچاوانی چوار کهس له ئیمه ی پیکا.
پینجه مینیانی پئ نه پیکرا.

هه زار مه تر سنووری ده سلاتی منی به گالته
گرتبوو. له وانه یه نه گهر یهک - دوو جار پووی
بدایه، دهمتوانی خوم قایل بکه م که به زه بیم به
که نجییه تیدا هاتووه ته وه، به لام نهو له بنه پته وه
گالته ی به که نجیتیش ده هات. ئیواره ی چواره م
پوژ، هه سستیکی ناخوشم هه بوو. نه مده توانی

سهرنجم چر بکه مه وه و په نجه کانم ده له رزین.
به لئیم به خوم دا پوژی پینجه م کاری ته واو بکه م.
هه زار مه ترم له ژیر کونترولی خوم گرتبوو، جکه له
پوژی یه کهم، پوژه کانی تر به تالیونه که مان کوژراوی
نه دا. دیار بوو له گه ل خویدا په یمانی به سستبوو
سهره تا من له ناو بیات. پوژی پینجه م بۆ ماوه ی
چهند کاتژمیریک خه وتم. هه ستام، بریک ئاوم به
ده موچاومدا کرد و پلانکه ی نهو پوژه مم هینایه وه
به رچار. ده بوو پازده مه تر به سهر سهرنگه ره که دا
پابکه م. ده بوو نه و نه ده به وردی لیکی بده مه وه که
نه توانی کاتی جووله کانم پیشبینی بکات. به جوریک
که گولله ته نیا له پیشمه وه، یان له پشتمه وه
وه زه وی که وتبان. له م ماوه یه دا ده یوانی پینچ، یان
شهش گولله بته قینئ. وه سهر که وتم.

دلله کوته م بوو بیته سهره وه و نمایشه قه شمه رانه که ی
ده ست پئ بکات. دواچار هاته سهره وه و به لایه کدا
ده سستی به پاکردن کرد. په له پیتکه کهم داگرت و یهک،
دوو، سئ، چوار، پینچ، شهش، بازی دایه خواره وه.
بۆ من شکستیکی ته واو بوو. پووم تئ کرد و سهرم
به رز کرده وه و ژور به تووپه یی گوپاندم.

کولیک جنیوی عهره بیی حواله کردم. له بهر
پیکه نین و ماندوویه تی، برستم لئ برابوو. ئیواره،
فه رمانده یی سهرکونه ی کردم، گوتیان به م که ریتییه
ته نیا خوم به کوشت ده دهم. موله ته که میان
هه لوه شانده وه. به لئیننامه ی نووسراویان لئ وه رگرتم
که چیتر دووباره ی نه که مه وه.

بیگومان پاداشتیکی باشی وه رگرتبوو. به
هاتنی نهو، چیتر سهر و گهر دهنه کان بۆ من
سهرنچراکیش نه مابوون. پیم باشتر بوو ته نیا
و ته نیا چاوه پړی باز دانه کتوپره کانی نهو بم.
پوژیک وازم له که مه که هینا، به لام پوژی هه شتم
دیسان هه مان کیچ که وته که ولم. چوومه سهره وه
و له سهر هه ردوو ده ستم پراوه ستام، پاشان سلاویکی

سەربازىم كرد و گەپامەو.

كراسەكەى تا پشتى، تا سەر شانەكانى، خلیسكا بوو خوارەو و پیزی پوونى بپرەكانى پشتى دیار بوو، پاشان سلاویكى سەربازىی كرد. پەنجەكانى شووش و درێژ بوون. دووربینەكە دەیگوت پازدە سالى تەواو كردوو. پەنجەم فرمانى نەبرد. تەنها بە سەیرکردنى قەناعەتم كرد.

پەنجەكانى لە كاتى تەقەکردندا، هیمنى و مەندى دەستى پیاویكى چل سالىەیان هەبوو. ئیستا دەبێت زۆر پیر بووبێت. پۆزى دوازدەهەم بۆ ناوچەیهكى دیکە گوازیڤه، بەلام سەفای ئەو سەنگەرە بۆ هەمیشە لەگەڵم مایه‌و. هەندیک جار یاده‌وهری ئەو، وەك هەورەكانى نەورۆز لە میشكەدا برووسكە دەدات. ئیستا لە كوێیە؟ نازانم. لەوانەیه‌ لە گەرمەى شەپەكانى ئەو پۆزانەدا كوژرابێت، لەوانەشە نا، دواتر لە شەپى یەكەم، یان دووهمى كەنداودا، لەوانەشە بۆمبى بەخۆیەو بەستبێت و خۆى كردبێ بە نێو پیزی ئەمریکیه‌كاندا. لەوانەشە دەستگیر كرابێت و ئیستا لە گوانتانامۆ قژە سپیه‌كەى دا بێتە دەست ئەو شەنبەبا فینكەى لە كەنارواوكانى كووباو دیت، لەوانەشە لە كێلگەیه‌كى بچووكى نزیک بەغدا، سەیری بازدانى كاوپەكان بكات و لەگەڵ دەنگى دلنشینى پێكەنینەكانى ژنەكەیدا، دەست بەو تەماتە گەورانەدا بهێنێت كە نیوهران سوور بوونە. زۆریك لەم «لەوانەیه‌»گەلە پێى تێدەچێت، بەلام بێگومان لە هەر كوێیەك بێت، كۆشەیه‌ك لە یاده‌وهریه‌كانى، گەرمى و تینی ئەو پۆزانەى پاراستوو كە بەشیکیان پێوه‌ندیان بە منووه‌یه‌.

چى بەسەر هات؟ هەرگیز نەمزانى. لەوانەیه‌ لە بۆردومانى هەمان شەودا هەلا هەلا بووبێت. جێگە خالییه‌كەى تا ماوه‌یه‌كى زۆر تەرازووى میشكى

لاسەنگ كردبوو. كە بێر لە پەنجە درێژ و شووشەیه‌كانى دەكەمەو، وشەكان لەسەر زمانم هەڵدەخولێن. لەوانەیه‌ بووبێتە نووسەرێك، یان شتیكى لەو بابەتە. ئەم پۆزانە لەسەر تیلیكسى ئازانسەكان، هەوالە ناخۆشەكانى ئێران شەپۆل دەدەن. لەوانەیه‌ لەسەر سنوورى بێ پەرژین و پەنای شەقامەكاندا، نیشانەشكێتەكانى سەر بورجە بەرزەكانى بە گالته‌ گرتبێت، لەوانەشە لە تاریكى زیندانێكدا، بێر لەو پۆژه‌ پووناكە سەوزانە بكاتەو كە وەك با تێپەڕین.

سەنگەرەكە وەك خۆى ماوه‌تەو و دەستى لێ نەدراو. لەسەرى پادەوہستم. پیاو سەكەم و جگەرە دەكێشم. هیشتا ژمارەیه‌كى زۆر كێلگەى مینرێژكراو لێكمان جیا دەكەنەو. پێگەیه‌كى راست بە سەرەنێزە دەكەمەو و بەرەو پێشەو دەچم. لەلای ستوونە سوورەكانى سنوور پادەوہستم. سەربازێك لە بنكه‌كەى بەرانبەرەو فیه‌كە لێ دەدات. دەگەرپێمەو. لە پشت سەنگەرەكە پادەكشیتم. هەڵدەستمەو و هەزار مەترەكە یەك بین پادەكەم. تۆ لێرە نیت تەقەم لێ بكەیت. هەندیک جار كە دلته‌نگ دەبم، دەچمە سەیری ئەو زیارەتكارانەى لە ولاتى ئەو وەو هاتوون. پیاوانى بالابەرز كە ماچ بۆ گومبەزە سەوزەكان دەنێرن و لەلای مەزارەكانەو بە نەرمیى بارانێك دەگرین. پیاوانێك كە لاجانگیان تازە سپى بوو، سەیری پەنجەكانیان دەكەم، هیچ كامیان تۆ نین.

خەرمانانى ۱۳۸۹ (ئەیلوولى ۲۰۱۰ز)

سەچاوه‌:

<http://www.asar.name/1984/08/56.html>